



INFORMATOR PARAFIALNY **401/2026**
Missio Catolica pro Fidelibus Linguae Polonica - Kleve
POLNISCHE KATHOLISCHE MISSION IN KLEVE/EMMERICH/KEVELAER
Kavarinerstr. 10 47533 Kleve

telefon do biura parafialnego: 02821/ 9705690 0176 / 97728355
www.pmk-kleve.de * email: polnische-mission-kle@bistum-muenster.de

„NIE LĘKAJCIE SIĘ. OTWÓRZCIE, OTWÓRZCIE NA OŚCIEŻ DRZWI CHRYSTUSOWI!”

ŚW. JAN PAWEŁ II

XXV NIEDZIELA ZWYKŁA - 20. WRZEŚNIA 2026

(Mt 20,1-16a)

Jezus opowiedział swoim uczniom tę przypowieść: „Królestwo niebieskie podobne jest do gospodarza, który wyszedł wczesnym rankiem, aby najać robotników do swej winnicy. Umówił się z robotnikami o denara za dzień i posłał ich do winnicy. Gdy wyszedł około godziny trzeciej, zobaczył innych, stojących na rynku bezczynnie, i rzekł do nich: »Idźcie i wy do mojej winnicy, a co będzie słuszne, dam wam«. Oni poszli. Wyszedszy ponownie około godziny szóstej i dziewiątej, tak samo uczynił. Gdy wyszedł około godziny jedenastej, spotkał innych stojących i zapytał ich: »Czemu tu stoicie cały dzień bezczynnie?«. Odpowiedzieli mu: »Bo nas nikt nie najał«. Rzekł im: »Idźcie i wy do winnicy«. A gdy nadszedł wieczór, rzekł właściciel winnicy do swego rządcy: »Zwołaj robotników i wypłać im należność, poczynawszy od ostatnich aż do pierwszych«. Przyszli najęci około jedenastej godziny i otrzymali po denarze. Gdy więc przyszli pierwsi, myśleli, że więcej dostaną; lecz i oni otrzymali po denarze. Wziąwszy go, szemrali przeciw gospodarzowi, mówiąc: »Ci ostatni jedną godzinę pracowali, a zrównałeś ich z nami, którzyśmy znosili ciężar dnia i spiekoty«. Na to odrzekł jednemu z nich: »Przyjacielu, nie czynię ci krzywdy; czy nie o denara umówiłeś się ze mną? Weź, co twoje, i odejdz. Chcę też i temu ostatniemu dać tak samo jak tobie. Czy mi nie wolno uczynić ze swoim, co chcę? Czy na to złym okiem patrzysz, że ja jestem dobry«. Tak ostatni będą pierwszymi, a pierwsi ostatnimi”.

Rozważanie do Ewangelii

Bóg nie jest sprawiedliwy. W każdym razie nie jest sprawiedliwy w ludzkim rozumieniu. Dla nas sprawiedliwość oznacza wynagrodzenie proporcjonalne do wykonanej pracy. Dla Boga sprawiedliwość polega na wynagrodzeniu równym. Skąd ta rozbieżność? My cenimy człowieka proporcjonalnie do tego, co nam daje. Bóg ceni człowieka z powodu jego istnienia. Dla nas istnienie drugiego człowieka ma wartość, gdy z tego istnienia coś dla nas wynika. Dla Boga istnienie każdego z nas jest samo w sobie wartością bezcenną.

W dzisiejszej Ewangelii zatrudnienie w winnicy oznacza przyjęcie Miłości jako swojego sposobu życia. Kto tego dokonał, dokonał

WSZYSTKIEGO.

Ks. Jerzy Wieczorek SChr tel.: 0176/97728355
proboszcz@pmk-kleve.de
s. Justyna Chomka MChR tel.: 0151/65920574



MSZE ŚWIĘTE I NABOŻEŃSTWA

KLEVE

St. Maria Himmelfahrt, Kapitelstr. 10

NIEDZIELA - od godz. 8⁴⁵ - Spowiedź św.

od godz. 9¹⁵ - Koronka do Miłosierdzia Bożego

o godz. 9³⁰ - Msza św.

St. Maria Empfängnis, Kavarinerstr. 10

ŚRODA - od godz. 18⁰⁰ - Spowiedź św. i litania do św. Józefa

o godz. 18³⁰ - Msza św.

EMMERICH AM RHEIN

Liebfrauenkirche, Frankenstr. 14

NIEDZIELA - o godz. 11¹⁵ - Spowiedź św.

o godz. 11⁴⁵ - Koronka do Miłosierdzia Bożego

o godz. 12⁰⁰ - Msza św

St. Aldegundis, Aldegundiskirchplatz 1

PIĄTEK - od godz. 18⁰⁰ - Spowiedź św. i litania do św. Józefa

o godz. 18³⁰ - Msza św.

KEVELAER

St. Antonius, Geldenerstr. 15A

NIEDZIELA - o godz. 15¹⁵ - Spowiedź św.

od godz. 15⁴⁵ - Koronka do Miłosierdzia Bożego

o godz. 16⁰⁰ - Msza św.

St. Marien/Beichtkapelle, Kapellenplatz 35

CZWARTEK - od godz. 18³⁰ - Spowiedź św.

o godz. 19³⁰ - Msza św.

Październik

Miesiąc modlitwy różańcowej



OGŁOSZENIA DUSZPASTERSKIE

1. W ciągu tego miesiąca, przez wstawiennictwo Matki Bożej i wielu świętych, polecałismy Panu Bogu życie i rozwój naszych dzieci, nasze rodziny. Nadal prosimy o żywą wiarę, nadzieję i miłość, gotową dzielić z braćmi to, co posiadamy, choćby w najskromniejszym wymiarze. Pamiętajmy, że dzieci są naszym największym skarbem i najlepszą „inwestycją” na przyszłość. Niech nasze rodziny, jako domowe Kościoły, promieniują Ewangelią, a czerpią do tego moc ze wspólnej modlitwy i Eucharystii, nie tylko niedzielnej i świątecznej, ale i tej w ciągu tygodnia.

- **Od początku października** w kościołach i we wspólnotach rodzinnych rozpoczynamy nabożeństwa różańcowe. Przez wstawiennictwo Bożej Rodzicielki, biorąc do rąk różaniec, prosimy Jej Syna o miłosierdzie dla nas i całego świata. Zachęcam do udziału w tygodniu we Mszy Świętej i różańcowym nabożeństwie. Tych, którym trudniej dotrzeć do kościoła, proszę o odmawianie różańca w domach. Święty Jan Paweł II w liście apostolskim *Rosarium Virginis Mariae* z 2002 roku napisał: „Za pośrednictwem różańca wierzący czerpie obfitość łaski, otrzymując ją niejako wprost z rąk Matki Odkupiciela” (nr 1).

- **Pamiętajmy i przypominajmy innym**, że za odmówienie jednej części różańca, czyli pięciu tajemnic w sposób ciągły, można uzyskać odpust zupełny. Korzystajmy z tych duchowych dobrodziejstw, jakimi Kościół może nas obdarzyć. Przypominam, że w niedziele i środy odmawiamy tajemnice chwalebne, w poniedziałki i soboty tajemnice radosne, we wtorki i piątki - bolesne, a w czwartki - tajemnice światła.

- **Czcieli Matki Bożej** złączonych w Różach różańcowych zapraszamy w pierwszą niedzielę października do wspólnej modlitwy i wymiany tajemnic po Mszy św.

- **Czcieli Matki Bożej Trzykróćprzeżywej z Szensztat** zapraszamy na spotkanie w niedzielę 27. września do Kevelaer do kościoła św. Antoniego. **Od godz. 15³⁰÷16⁰⁰ wprowadzenie a następnie Msza św.**

- W kolejną rocznicę objawień Matki Bożej w Fatimie, uświadamiamy sobie, że Jej Orędzie skierowane do wszystkich chrześcijan i wspólnego świata pozostaje wciąż aktualne i czeka na swoje wypełnienie. Zawarte jest ono w następujących słowach: „Jestem Najświętszą Maryją Panną Różańcową. Przyszłam upomnieć ludzkość, aby zmieniła swoje życie, by Boga tak ciężko obrażanego dłużej nie martwiła: Nawracajcie się! Przestańcie grzeszyć! Świętymi bądźcie! Módlcie się! Odmawiajcie różaniec! Czyńcie pokutę za swoje grzechy! Umartwiajcie się!” Jako wspólnota parafialna, chcemy odpowiedzieć Bogu na Jego wołanie o nawrócenie ludzkich serc udziałem rodzin naszej parafii **w nabożeństwie fatimskim we wtorek, 13. października br. o godz. 18⁰⁰**. Niech to będzie święty czas, kiedy wypraszać będziemy przed Panią Fatimską cud przemiany naszych serc, miłość i zgodę w naszych rodzinach, pokój na świecie, łaskę nowych powołań kapłańskich i zakonnych.

- **W zakrystii można nabyć kalendarz wydany przez Rektorat Polskiej Misji Katolickiej w Niemczech.** Koszt 5€ jest wsparciem duszpasterskiego ośrodka Concordia. Zachęcamy.

2. Nabożeństwa w tym tygodniu:

- **w środę, 23. września br.** Msza św. o godz. 18³⁰ w Kleve w kościele St. Mariä Empfängnis. Od godz. 18⁰⁰÷18²⁵ okazja do spowiedzi św.

- **w czwartek, 24. września br.** w Beichtkapelle przy Bazylice Matki Bożej w Kevelaer Msza św. z modlitwą do św. Charbela za wszystkich chorych i cierpiących o godz. 19³⁰. Od godz. 18³⁰÷19²⁵ okazja do spowiedzi św. Około godz. 19¹⁵ koronka do Miłosierdzia Bożego.

- **w piątek, 25. września br.** Msza św. z modlitwą do św. Charbela za wszystkich chorych i cierpiących o godz. 18³⁰ w Emmerich w kościele St. Aldegundis. Od godz. 18⁰⁰÷18²⁵ okazja do spowiedzi św. Około godz. 18¹⁵ koronka do Miłosierdzia Bożego.

- **Na ostatniej stronie porządek Mszy św. w miesiącu wrześniu.**

- w następną niedzielę **XXVI niedzielę zwykłą**, 27. września br., **Msze św. o godz. 9³⁰ w Kleve, o godz. 12⁰⁰ w Emmerich i o godz. 16⁰⁰ w Kevelaer.** Przed Mszą św. możliwość skorzystania ze spowiedzi św., która kończy się 5 minut przed rozpoczęciem Mszy św. W Kevelaer spotkanie wszystkich rodzin które przyjmują w domu wizerunek Pani z Szynsztatu. **Wprowadzenie od godz. 15³⁰.**

- **Dzieci** zapraszamy do wspólnej modlitwy różańcowej w grupie Podwórkowe Koła Różańcowe Dzieci - reaktywacja. Można zapisywać się u pani Karoliny w zakrystii w Kleve, albo u Siostry Justyny w Emmerich i Kevelaer.

- Rodziców mobilizujemy do modlitwy różańcowej w intencji dzieci i młodzieży.

3. Od początku czerwca (01.06.-31.06. br.) przyjmujemy zapisy dzieci i młodzieży na nowy rok szkolny i katechetyczny. Prosimy rodziców o wypełnienie karty zgłoszenia i uważne zapoznanie się z wszystkimi propozycjami, które w tym nowym roku w szerszej formie niż dotychczas. **Wszystkim, którzy to uczynili serdecznie dziękujemy.**

4. **Biuro parafialne czynne w środę od godz. 15⁰⁰÷17⁰⁰ i w piątek od godz. 10³⁰÷12³⁰.** Wstępnych informacji można zasięgnąć **po Mszach św. w tygodniu** w zakrystii.

5. Zapraszamy w pierwszą sobotę października (03.10.br.) na różańcową pielgrzymkę do Banneux. Koszt **od osoby 20 €.** Prosimy o potwierdzenie udziału przez wpłatę należności za przejazd.

6. Jak co roku, zapraszamy na pieszą pielgrzymkę w Telgte wspólnie z innymi parafiami obcokrajowców diecezji Münster w sobotę **26. września br. Szczególnie zapraszamy młodzież.** Prosimy o potwierdzenie udziału.

7. **Wszystkich zafascynowanych śpiewem wielogłosowym** zapraszam do udziału w projekcie: **ADWENT 2026 . Pierwsze spotkanie jutro w poniedziałek 21. września od godz. 18³⁰ ÷ 20⁰⁰ w Sali przy biurze parafialnym.**

8. **Od niedzieli 06. września transmisja Mszy św. na kanale internetowym naszej parafii z kościoła św. Antoniego w Kevelaer od godz. 16⁰⁰.** Zapraszamy szczególnie chorych i tych, którzy z różnych obiektywnych przyczyn nie mogą osobiście uczestniczyć we Mszy św., aby mogli pogłębiać jedność naszej wspólnoty.

9. **Schola dziecięca ma spotkania: we wtorek od godz. 15³⁰-Kevelaer; oraz od godz. 17¹⁵-Kleve. Spotkania scholi dziecięcej w Emmerich w piątki od godz. 17¹⁵- w domu parafialnym przy kościele św. Aldegundis w Emmerich.**

10. **Solenizantom i Jubilatom** tego tygodnia, składamy najlepsze życzenia: Bożego błogosławieństwa i wstawiennictwa św. Patronów.

INTENCJE MSZALNE

DO MODLITWY WIERNYCH MOŻNA DODAĆ TAKŻE PROŚBY BEZPOŚREDNIO PRZED MSZĄ ŚW. W ZAKRZYSTII
INTENCJE MSZY ŚW. BARDZO PROSIMY ZAMAWIAĆ W BIURZE PARAFIALNYM W GODZINACH URZĘDOWANIA
LUB W TYGODNIU PO MSZACH ŚWIĘTYCH W ZAKRZYSTII

XXV NIEDZIELA ZWYKŁA - 20.09.2026

9 ³⁰ KLEVE	KLEVE, ST. MARIA HIMMELFAHRT: 1. Za zmarłego Franciszka Węgrzyn i za zmarłych rodziców, teściów i zmarłych z rodziny. 2. O dar nieba dla Jana w 10-tą rocznicę śmierci. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O dar nieba dla Aleksandra Radziak w 30-ty dzień po śmierci. 2. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.
12 ⁰⁰ EMMERICH	EMMERICH, ST. LIEBFRAUEN: 1. O dar nieba dla Łucji Michna w 25-tą rocznicę śmierci. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O nowe i liczne powołania kapłańskie i zakonne i właściwy wybór drogi życiowej dla młodzieży oraz o Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.
16 ⁰⁰ KEVELAER	KEVELAER, ST. ANTONIUS: 1. O Boże błogosławieństwo i łaskę zdrowia dla Salomei. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.

ŚRODA - .09.2026

18 ³⁰	KLEVE, ST. MARIA EMPFÄNGNIS: 1. O zdrowie i Boże błogosławieństwo z okazji urodzin w pewnej intencji i dla całej rodziny. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. Z podziękowaniem za wszelkie łaski dotychczas otrzymane z prośbą o dalsze łaski z okazji urodzin.
------------------	--

CZWARTEK - 24.09.2026

19 ³⁰	KEVELAER, BEICHTKAPELLE: 1. W pewnej intencji.
------------------	---

PIĄTEK - 25.09.2026

14 ⁰⁰	KLEVE, ST. MARIA EMPFÄNGNIS: 1. Z podziękowaniem za dotychczas otrzymane łaski z prośbą o Boże błogosławieństwo dla państwa Aleksandry i Tadeusza z okazji 50-tej rocznicy sakramentu małżeństwa i opiekę dla całej rodziny.
18 ³⁰	EMMERICH, ST. ALDEGUNDIS: 1. O dar nieba dla Aleksandry Przybyłowskiej w 30-ty po śmierci.

XXVI NIEDZIELA ZWYKŁA - 27.09.2026

9 ³⁰ KLEVE	KLEVE, ST. MARIA HIMMELFAHRT: 1. Z podziękowaniem za dotychczas otrzymane łaski z prośbą o Boże błogosławieństwo dla państwa Aleksandry i Tadeusza z okazji 50-tej rocznicy sakramentu małżeństwa i opiekę dla całej rodziny. 2. Za zmarłych Zofię, Mariana, Andrzeja i Marię. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.
12 ⁰⁰ EMMERICH	EMMERICH, ST. LIEBFRAUEN: 1. O Boże błogosławieństwo i dary Ducha św. dla Julii z okazji 18-tej rocznicy urodzin. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O Boże błogosławieństwo i potrzebne łaski dla Julii i Aleksandra z okazji 20-tej rocznicy sakramentu małżeństwa. 2. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.
16 ⁰⁰ KEVELAER	KEVELAER, ST. ANTONIUS: 1. O Boże błogosławieństwo dla rodzin przyjmujących wizerunek Matki Bożej Trzykroćprzeziwnej. <i>Modlitwa wiernych:</i> 1. O Boże błogosławieństwo, dary Ducha św. i opiekę Matki Bożej dla dzieci i młodzieży w nowym roku szkolnym i katechetycznym.

Kavarinerstr. 10, 47533 Kleve
BIBLIOTEKA PARAFIALNA
tel.: 02821 9705690
Godziny urzędowania biblioteki: **w czasie**
urzędowania biura parafialnego

BIURO PARAFIALNE czynne
w środę w godz. 15⁰⁰÷17⁰⁰ i w piątek w godz. 10³⁰÷12³⁰
oraz informacje można zasięgnąć w zakrystii po Mszach św. w tygodniu
Kavarinerstr. 10 47533 Kleve **tel.:02821 9705690**

SUBSKRYPCJA BIULETYNU: pmkkleve.biuletyn@gmail.com

NABOŻEŃSTWA W NAJBLIŻSZYM MIESIĄCU W POSZCZEGÓLNYCH MIASTACH:

KLEVE: w kościele St. Mariä Himmelfahrt-Stifts und Propsteikirche:

27. września, XXVI niedziela zwykła, Msza św. o godz. 9³⁰
od godz. 8⁴⁵ - okazja do spowiedzi świętej

KLEVE: w kościele St. Mariä Empfängnis in der Altstadt Kleve:

23. września, w środę, Msza św. o godz. 18³⁰
od godz. 18⁰⁰ - okazja do spowiedzi świętej

29. września, we wtorek, Msza św. o godz. 18³⁰
od godz. 18⁰⁰ - okazja do spowiedzi świętej

30. września, w środę, Msza św. z modlitwą za chorych przez orędownictwo św. Charbela o godz. 18³⁰
od godz. 18⁰⁰ - okazja do spowiedzi świętej
od godz. 18¹⁵ - koronka do Miłosierdzia Bożego

EMMERICH AM RHEIN: w kościele St. Liebfrauen

20. września, XXV niedziela zwykła, Msza św. o godz. 12⁰⁰
od godz. 11¹⁵ - okazja do spowiedzi świętej

27. września, XXVI niedziela zwykła, Msza św. o godz. 12⁰⁰
od godz. 11¹⁵ - okazja do spowiedzi świętej

EMMERICH AM RHEIN: w kościele St. Aldegundis

25. września, w piątek Msza św. z modlitwą za chorych przez orędownictwo św. Charbela o godz. 18³⁰
od godz. 18⁰⁰ - okazja do spowiedzi świętej
od godz. 18¹⁵ - koronka do Miłosierdzia Bożego

KEVELAER: w kościele św. Antoniego

20. września, XXV niedziela zwykła, Msza św. o godz. 16⁰⁰ **TRANSMISJA NA KANAŁE INTERNETOWYM**
od godz. 15¹⁵ - okazja do spowiedzi świętej

27. września, XXVI niedziela zwykła, Msza św. o godz. 16⁰⁰ **TRANSMISJA NA KANAŁE INTERNETOWYM**
od godz. 15¹⁵ - okazja do spowiedzi świętej

KEVELAER: w St. Marien/Beichtkapelle, Kapellenplatz 35

24. września, w czwartek, Msza św. o godz. 19³⁰
od godz. 18³⁰ - okazja do spowiedzi świętej
od godz. 19¹⁵ - koronka do Miłosierdzia Bożego

Każdy, kto chciałby przekazać **DAR SERCA NA UTRZYMANIE I FUNKCJONOWANIE NASZEJ PARAFII**, prosimy, aby uczynił to przekazując ofiary na podane konto z dopiskiem: Imię i Nazwisko z podaniem zwrotnego adresu, oraz na jaki cel. Będzie możliwość uzyskania potwierdzenia wpłaty tzw. *Spendenbescheinigung* wystawiony przez Kurię Biskupią.

Za wszelkie oznaki dobroci i hojności składam już dziś serdeczne podziękowanie.

POLNISCHE KATHOLISCHE MISSION IN KLEVE

IBAN: DE 65400602650001987909

BIC: GENODEM1DKM

AL-ANON

To ludzie, którzy tak jak i Ty, martwią się, że ktoś z bliskich pije za dużo. Choroba alkoholowa wpływa na każdego członka rodziny. Otoczenie pijącego zostaje przez tę chorobę jakby „napromieniowane”, zachowanie najbliższych zmienia się, choć oni sami często tego nie widzą. Rodziny i przyjaciele alkoholika otrzymują w Al-Anon szansę uczenia się od siebie nawzajem, jak - mimo choroby - żyć w sposób satysfakcjonujący i szczęśliwy.

Zapraszamy:

Piątek od godz. 18⁰⁰;

Kavarinerstr. 10, 47533 Kleve

Środa od 19⁰⁰÷20³⁰;

Caritas-Centrum Mechel-Haus Luxemburger Platz 1, 47623 Kevelaer

Anonimowi Alkoholicy



**ZAPRASZAMY
KLEVE, KEVELAER
i EMMERICH**

**Hottomannsdeich 2,
46446 Emmerich a. Rhein**

KRĄG BIBLIJNY

**W SZKOLE NOWEJ EWANGELIZACJI
Poniedziałek: godz. 19⁰⁰+20⁰⁰**



KANAŁ INTERNETOWY PMK W KLEVE <https://app.transmi.to/player/131>